



EMBASSY OF THE
UNITED STATES OF AMERICA
Moscow - November 10, 1943.

Secret

My dear Mr. Molotov:

With reference to my letter to you dated November 5 concerning Turkey, I desire to communicate the following:

I am authorized to inform you that the United States Government agrees to join the United Kingdom and the Soviet Union in making immediate demands on Turkey for the use of air bases and later in pressing Turkey to enter the war before the end of the year. This agreement is subject to the condition that no United States or British resources will be committed to the Eastern Mediterranean area which in the judgment of the Combined Chiefs of Staff are necessary for operations in Italy or for the invasion of the Continent across the channel and the required build-up in England preparatory thereto.

The President has authorized me to have this letter containing the agreement of the United States Government attached to the protocol concerning Turkey which you and Mr. Eden signed in Moscow on November 1st as an annex to that document.

I am communicating a copy of this letter to the British Ambassador in Moscow, Sir Archibald Clark Kerr.

With renewed assurances of my highest consideration,

L. A. Harriman

His Excellency,
V. M. Molotov,
The People's Commissar for Foreign Affairs,
Moscow.

тип 7

Получено 10 ноября 1943г.

Перевод с английского.

ПОСОЛЬСТВО
СОЕДИНЕННЫХ ШТАТОВ АМЕРИКИ.

Москва, 10 ноября 1943 г.

СЕКРЕТНО.

Мой дорогой г-н Молотов,

Ссылаясь на мое письмо к Вам, датированное 5 ноября относительно Турции, я желаю сообщить следующее:

Я уполномочен сообщить Вам, что Правительство Соединенных Штатов согласно присоединиться к Соединенному Королевству и Советскому Союзу в том, чтобы немедленно пред"явить Турции требование относительно использования воздушных баз, а позднее в том, чтобы настаивать на вступлении Турции в войну до конца года. Это согласие подчинено тому условию, что никакие ресурсы Соединенных Штатов или Британии не будут выделены в Восточные районы Средиземного моря, т.к. они, по мнению Начальников Об"единенных Штабов необходимы для операций в Италии или для вторжения на Континент через Канал и требующихся для этого приготовлений по накоплению сил в Англии.

Президент уполномочил меня присоединить это письмо, содержащее согласие Правительства Соединенных Штатов, к протоколу о Турции, который Вы и г-н Иден подписали в Москве 1 ноября, в качестве приложения к этому документу.

Я пересылаю копию этого письма Британскому Послу в Москве Сэру Арчибальду Кларк Керру.

С повторными уверениями в моем самом высоком уважении.

В.А.Гарриман.

Его Превосходительству
В.М.Молотову,

Народному Комиссару Иностраннных Дел.
Москва.

Перевел - В.Бережков.

Разослано:
гг. Сталину,
Молотову,
Ворошилову,
Микояну,
Берия,
Маленкову,
Вышинскому,
Деканозову.
№ 1006-М

Верно: *Шавлов*

ВД